

Panasonic®

Connection Guide / Anschlussanleitung Guide de raccordement / Guida di collegamento Guía de conexiones / 接続ガイド

VF Cable Set / Sucherkabelsatz Jeu de câbles pour viseur / Gruppo cavo VF Conjunto de cables VF / VFケーブルセット

Model No. **BT-CS80G**

ENGLISH

The BT-CS80G cable (VF cable and DC cable) has been specifically made to connect the LCD video monitor (BT-LH80W) and camera-recorder when using the LCD video monitor (BT-LH80W) as the viewfinder of a camera-recorder.
Do not use it for any other purpose.

DEUTSCH

Das BT-CS80G-Kabel (Sucher- und Gleichspannungskabel) wurde speziell konzipiert, um den LCD-Video monitor (BT-LH80W) am Kamerarecorder anzuschließen, wenn der LCD-Video monitor (BT-LH80W) als Sucher für den Kamerarecorder verwendet wird.
Verwenden Sie das Kabel nicht für andere Zwecke.

S0507N0 -M D
Printed in Japan

VQT1E85

FRANÇAIS

Le câble BT-CS80G (câble pour viseur et câble d'alimentation C.C.) a été fabriqué spécifiquement pour connecter le moniteur vidéo LCD (BT-LH80W) à un caméscope lors de l'utilisation du moniteur vidéo LCD (BT-LH80W) en tant que viseur de caméscope.
Ne l'utilisez d'aucune autre façon.

ITALIANO

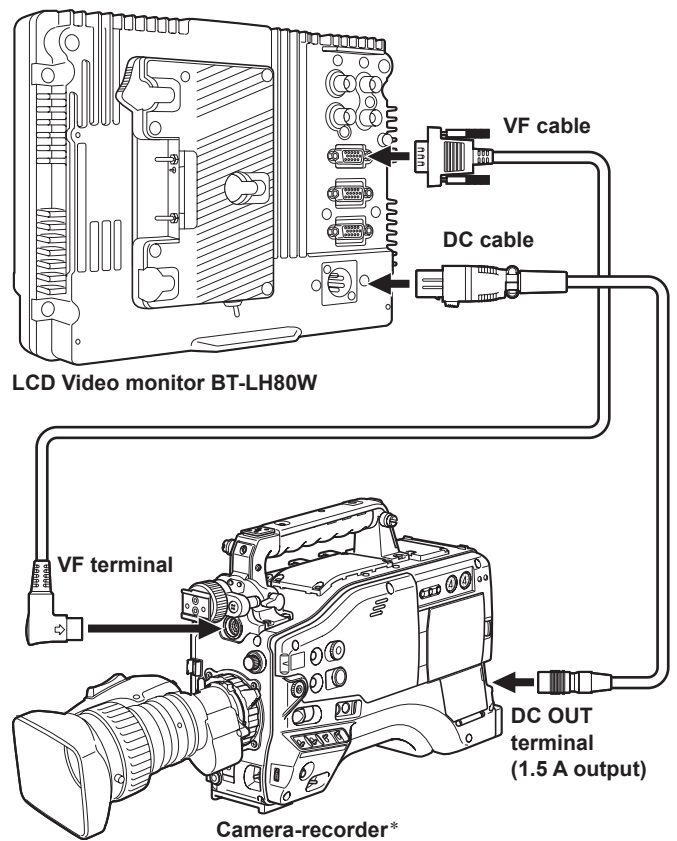
I cavi del BT-CS80G (cavo VF e cavo c.c.) sono stati appositamente fabbricati per il collegamento del monitor video LCD (BT-LH80W) e il videoregistratore quando si usa il monitor video LCD (BT-LH80W) come mirino del videoregistratore.
Essi non devono essere usati per altri scopi.

ESPAÑOL

El cable BT-CS80G (cable VF y cable CC) ha sido fabricado específicamente para conectar el monitor de vídeo LCD (BT-LH80W) y la cámara grabadora cuando se utiliza el monitor de vídeo LCD (BT-LH80W) como el visor de una cámara grabadora.
No lo utilice con ningún otro propósito.

日本語

BT-CS80Gは、LCDビデオモニター (BT-LH80W) をカメラレコーダーのビューファインダーとしてお使いになる場合に、LCDビデオモニター (BT-LH80W) とカメラレコーダーとを接続するための専用ケーブル (VFケーブルとDCケーブル) です。
他の用途には使用しないでください。



* AJ-HDC27H, AJ-HDX400A, AJ-HDX900,
AJ-HPX2000/2100, AG-HPX500/555/502

Broadcasting and business camera-recorders compatible with a DC power supply (output current of 1.5 A) are shown above. Other cameras or camera-recorders cannot be used because they have an output current of 1 A or 0.1 A. Use a battery or external DC power supply.

Mit Gleichspannungsversorgung kompatible Sende- und andere Profi-Kamerarecordermodelle (Ausgangsstrom 1,5 A) sind oben aufgeführt. Andere Kameras oder Kamerarecorder können nicht verwendet werden, da sie mit einem Ausgangsstrom von 1 A oder 0,1 A arbeiten. Verwenden Sie einen Akku oder eine externe Gleichspannungsquelle.

Des caméscopes de diffusion et caméscopes commerciaux compatibles avec l'alimentation C.C. (courant de sortie de 1,5 A) sont illustrés ci-dessus. Les autres caméras ou caméscopes ne sont pas utilisables s'ils ont un courant de sortie de 1 A ou 0,1 A. Utilisez une batterie ou une source d'alimentation C.C. externe.

Videoregistratori di trasmissione e affari compatibili con una fonte di alimentazione c.c. (corrente di uscita di 1,5 A) sono mostrati sopra. Non si possono usare altre videocamere o videoregistratori perché hanno una corrente di uscita di 1 A o 0,1 A. Usare una batteria o una fonte di alimentazione c.c. esterna.

Las cámaras grabadoras de emisión de programas y de uso empresarial compatibles con una fuente de alimentación de CC (corriente de salida de 1,5 A) se muestran arriba. Otras cámaras o cámaras grabadoras no se pueden usar porque tienen una corriente de salida de 1 A o 0,1 A. Utilice una batería o una fuente de alimentación de CC externa.

DC電源供給 (出力電流 1.5 A) 可能な放送業務用カメラレコーダーは上記のとおりです。その他のカメラおよびカメラレコーダーについては出力電流 1 A または 0.1 A のためご利用できません。バッテリーおよび外部DC電源をご利用ください。